

Nakład 4500 egz.

INFORMATOR

SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ „KARWINY” w GDYNI

KOLEJNY PLAC ZABAW OTWARTY

Zarząd Spółdzielni zrealizował zaplanowane remonty placów zabaw z tegorocznego Planu Gospodarczo-Finansowego zatwierdzonego przez Radę Nadzorczą. W dniu 9 września 2019 r. oddano do użytku dzieci plac zabaw przy ul. Korzennej 9. Plac ten został wyposażony w nowe atrakcyjne urządzenia, wykonano bezpieczną nawierzchnię, a całość została zabezpieczona nowym ogrodzeniem. Uroczystość otwarcia placu zabaw zaszczylił swoją obecnością Wiceprezydent Miasta Gdyni pan Michał Guć. Po wspólnym otwarciu dokonanym przez Pana Wiceprezydenta, Prezesa Zarządu Spółdzielni pana Zbigniewa Szymańskiego oraz dziewczynki Mai, która

wygrała konkurs wiedzy o dzielnicy - Pan Wiceprezydent podziękował Radzie Nadzorczej oraz Zarządowi Spółdzielni za stałą troskę o wygląd dzielnicy i zwrócił uwagę na szczególną dbałość Spółdzielni o miejsca rekreacyjne przeznaczone dla dzieci. Zadeklarował również w imieniu Gminy Miasta Gdyni, doposażenie tego placu zabaw o kolejne urządzenia, co jeszcze bardziej uatrakcyjni to miejsce. Zgodnie z deklaracją Pana Wiceprezydenta w najbliższych tygodniach zostaną postawione kolejne urządzenia.

Życzymy wszystkim dzieciom miłej zabawy na nowym placu zabaw.



ZAWIADOMIENIE O ZWOŁANIU KONTYNUACJI WALNEGO ZGROMADZENIA CZŁONKÓW SM „KARWINY” W GDYNI

Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej „KARWINY” w Gdyni ul. Korzenna 15, działając na podstawie §31 ust. 2 Statutu oraz Uchwały Nr 2/WZ/2019 z dnia 29.08.2019 r., zwołuje w trybie §28 ust.4 i ust. 5 Statutu kontynuację (rozpoczętego w dniu 27.06.2019 r. z kontynuacją w dniu 29.08.2019 r.) Walnego Zgromadzenia Członków Spółdzielni Mieszkaniowej „KARWINY” w Gdyni, która odbędzie się 24 PAŹDZIERNIKA 2019 ROKU (CZWARTEK) W GODZINACH 17⁰⁰ – 22⁰⁰, w Sali gimnastycznej Zespołu Szkolno – Przedszkolnego Nr 2 w Gdyni przy ul. Staffa 10. Jednocześnie Zarząd SM „Karwiny”

w Gdyni działając na podstawie §42 Statutu oraz Uchwały Nr 83/47/R/2019 uzupełnionej Uchwałą Nr 95/56/R/2019 oraz Uchwałą Nr 111/67/R/2019 informuje, że w sytuacji nie wyczerpania w dniu 24.10.2019 r. przyjętego porządku obrad – zabezpiecza się pod względem techniczno-organizacyjnym dalszą kolejną kontynuację Walnego Zgromadzenia Członków w dniu 23.04.2020 roku (czwartek) w godzinach 17⁰⁰ – 22⁰⁰.

Pełny tekst dostępny na www.smkarwiny.pl

KONTYNUACJA WALNEGO ZGROMADZENIA – SIERPIEŃ 2019 R.

W czwartek 29 sierpnia 2019 r. odbyła się kontynuacja Walnego Zgromadzenia Członków naszej Spółdzielni, które rozpoczęło się w dniu 27.06.2019 roku. Po raz kolejny obrady odbywały się na sali gimnastycznej, przy bardzo dużej frekwencji uczestników Zebrania. Zanotować możemy również jeden głos Członka przeciwny co do terminu obrad, ale fakty bezspornie przemawiają, że dopiero wybór terminu obrad na dzień powszedni o godzinie 17⁰⁰, przyniósł oczekiwaną zwiększoną frekwencję i wyraźnie został zaakceptowany przez zdecydowaną większość naszych Członków.

Z zadowoleniem możemy odnotować, że tym razem grupa wiecznie kontestująca, wstrzymała się od skandalicznych prób destabilizacji obrad, co pozwoliło na prowadzenie zebrania w sposób akceptowalny przez uczestników Walnego Zgromadzenia.

Zarząd przedstawił najważniejszy punkt obrad tj. Sprawozdanie Finansowe i Sprawozdanie Zarządu z działalności Spółdzielni Mieszkaniowej „KARWINY” w Gdyni za 2018 rok, oraz podział nadwyżki bilansowej. Prezes Spółdzielni pan Zbigniew Szymański przedstawił uczestnikom najważniejsze elementy sprawozdania Zarządu, natomiast sprawozdanie finansowe omówiła Zastępca Prezesa, Główna Księgowa Spółdzielni pani Jolanta Muza. W trakcie prezentacji na dwóch ekranach zostały przedstawione podstawowe dane z tych Sprawozdań, przygotowane w formie graficznej. Po bardzo atrakcyjnej i czytelnej prezentacji rozpoczęła się dyskusja na temat sprawozdania i podziału zysku.

W dyskusji uczestniczyli wszyscy Członkowie, którzy wyrazili gotowość udziału w tej dyskusji. Niestety większość pytań i stwierdzeń nie dotyczyła merytorycznej oceny przedstawionych sprawozdań. Jeden z uczestników nie potrafiący rzeczowo odnieść się do wyników finansowych przedstawionych w Sprawozdaniu, stwierdził, że prowadzona przez Spółdzielnię „księgowość jest kreatywna, tzn. tak jest prowadzona żeby działalność Zarządu wyglądała jak najlepiej”. Oznacza to wprost, że Członek ten bezzasadnie oczercił, oszkalował i oskarżył szereg osób - w tym Członków Zarządu, a w szczególności Główną Księgową, a także Radę Nadzorczą, wielu pracowników Spółdzielni i audytorów (biegłych rewidentów) badających Sprawozdanie Finansowe oraz Związek Rewizyjny SM w Warszawie przeprowadzający lustrację Spółdzielni – o fałszowanie dokumentów. Przedstawiona przez ww. ocena sprawozdań nie była rzetelna, ponieważ niezależny biegły rewident (audytor) w swoim sprawozdaniu z badania stwierdził, że roczne sprawozdanie finansowe SM Karwiny:

- przedstawia rzetelny i jasny obraz sytuacji majątkowej i finansowej Spółdzielni na dzień 31 grudnia 2018 r. oraz jej wyniku finansowego i przepływów pieniężnych za rok obrotowy zakończony w tym dniu, zgodnie z mającymi zastosowanie przepisami ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (tekst jednolity Dz.U. z 2019 r. poz. 351, dalej – „Ustawa o rachunkowości”) oraz przyjętymi zasadami (polityką) rachunkowości,
- zostało sporządzone na podstawie prawidłowo prowadzonych ksiąg rachunkowych zgodnie z przepisami rozdziału 2 Ustawy o rachunkowości,
- jest zgodne co do formy i treści z obowiązującymi Spółdzielnię przepisami prawa oraz statutem Spółdzielni.

Takie same pozytywne oceny sprawozdań wydawali też audytorzy badający sprawozdania w ostatnich dziesięciu latach tj. w okresie funkcjonowania aktualnego Zarządu Spółdzielni. Ponadto, Zwią-

zek Rewizyjny SM RP w Warszawie w swoim liście polustracyjnym skierowanym do Spółdzielni pozytywnie ocenił pracę Zarządu, a podsumowując przebieg pełnej lustracji Spółdzielni przeprowadzonej w 2018 roku za lata 2015-2017 nie sformułował żadnych wniosków polustracyjnych.

Z zadowoleniem przyjęliśmy wyniki głosowania nad uchwałą dotyczącą przyjęcia Sprawozdań i podziału nadwyżki bilansowej. Przyjęcie uchwały świadczy, że większość uczestniczących w obradach Walnego Zgromadzenia Członków **kieruje się dobrem wspólnym**. Jednocześnie zastanawiające było, dlaczego przeciwnicy dobrze zarządzanej Spółdzielni, na co jednoznacznie wskazuje osiągnięty zysk, w ramach niezrozumiałej walki z własną Spółdzielnią, głosowali za niezatwierdzeniem tych sprawozdań. Zastanawiające było też zachowanie zawieszona członkini Rady Nadzorczej, która głosowała na posiedzeniu Rady Nadzorczej za rekomendacją Walnemu Zgromadzeniu przyjęcie tych sprawozdań, a teraz głosowała przeciw. Nieprzyjęcie uchwały skutkowało – jak wcześniej wyjaśniała Główna Księgowa Spółdzielni - podniesieniem opłaty eksploatacyjnej o około 0,50 złotych miesięcznie za każdy m² lokalu. Jest to ewidentne działanie przeciwko interesom wszystkich Członków Spółdzielni. Czyżby „destruktorom” o to chodziło? Przedłużanie czasu swoich wypowiedzi, zabieranie głosu nie na temat, bezsensowne i niczym nie poparte oskarżenia, wyraźnie służyły jednemu celowi – tak wydłużyć Zebranie, aby nie doszło do przeprowadzenia głosowania nad Sprawozdaniami. To się na szczęście nie udało, ale po raz drugi znowu zrobiliśmy mniej niż można było zrobić – ponownie z winy „destruktorów”.

Serdecznie dziękujemy wszystkim Członkom Spółdzielni za udział w obradach Walnego Zgromadzenia. Ponownie prosimy o udział w kolejnej kontynuacji Walnego Zgromadzenia w dniu 24 października 2019 r., od godziny 17⁰⁰. Dajmy wspólnie odpór wszystkim tym, dla których nie jest ważne dobro wspólne jakim jest nasza Spółdzielnia, a jedynym ich celem jest własny interes. W tym dniu zapewne będą podejmowane ważne decyzje dotyczące wprowadzenia obligatoryjnych zmian do Statutu Spółdzielni.

Przypominamy, że warunkiem przyjęcia każdej zmiany do Statutu jest głosowanie każdej proponowanej zmiany większością $\frac{2}{3}$ głosów. Trzeba tutaj przypomnieć dlaczego musimy po raz kolejny zajmować się Statutem. To ta sama grupa „destruktorów” doprowadziła do tego, że na WZ w 2018 roku, mimo wcześniejszego przegłosowania i przyjęcia wszystkich zgłoszonych poprawek do Statutu - z niezrozumiałych, irracjonalnych powodów – nie przyjęto większością $\frac{2}{3}$ głosów zmian do Statutu (głosując tym samym także przeciwko przyjętym chwilę wcześniej poprawkom). Cóż z tego, że zwykła większość była „za”, tu potrzebna była tzw. „kwalifikowana większość”. No to teraz mamy kumulację! Niektórzy uczestnicy Zebrania w 2018 roku głosowali widocznie „z rozpędu” na „nie” za wszystkim co proponował Zarząd. Być może spora grupa tzw. „opozycji”, w tym osoby które w 2018 roku po raz pierwszy były na takim Zebraniu, nie wiedziały w ogóle o co chodzi, co to jest prawo spółdzielcze i Statut, czym jest Spółdzielnia, jakimi prawami się rządzi i jakie są różnice między spółdzielnią mieszkaniową, a wspólnotą mieszkaniową. Nie ulega jednak wątpliwości, że ktoś tą grupą kierował i instruował jak mają głosować w każdej sprawie.

Redaktor Naczelny

JESZCZE RAZ O DZIKACH NA KARWINACH

Zarząd Spółdzielni, podobnie jak Członkowie Spółdzielni, jest zbulwersowany brakiem skutecznych działań podejmowanych przez odpowiedzialne za to organy Urzędu Miasta Gdyni, które winny doprowadzić do ograniczenia (poprzez odłowienie lub odstrzał) licznej populacji dzików, pojawiających się na terenie Karwin. W nawiązaniu do artykułu zamieszczonego w „Informatorze” Nr 63 z dnia 31.05.2019 r. pt. „Nieproszeni

goście – dziki na Karwinach” – Zarząd Spółdzielni ponownie informuje, że w ramach aktualnie obowiązujących przepisów prawa, całkowitą odpowiedzialność za skuteczne rozwiązanie problemu ograniczenia wyjątkowo licznej w roku bieżącym populacji dzików grasujących na terenach miejskich w całej Gdyni (w tym także na terenach Spółdzielni) ponosi – zgodnie z Zarządzeniem Nr 16186/14/VI/5 Prezydenta Miasta Gdyni z dnia

23.09.2014 r. – Wydział Zarządzania Kryzysowego i Ochrony Ludności Urzędu Miasta Gdyni, do którego obowiązków należy m.in. ograniczenie obecności zwierzyny łownej w mieście, powodującej zagrożenie bezpieczeństwa dla ludzi oraz szkody w mieście, poprzez:

- organizację odławiania, usypiania i w wyjątkowych sytuacjach odstrzału zwierzyny łownej, przebywającej w granicach administracyjnych miasta, w tym podejmowanie decyzji o konieczności odstrzału,
- tworzenie i nadzorowanie realizacji procedur dotyczących ograniczania populacji zwierzyny łownej w mieście oraz eliminowania zagrożeń dla zdrowia i życia ludzi,
- występowanie do Wydziału Środowiska o wydanie decyzji o odłowie lub odstrzale zwierząt w trybie art. 45 ust. 3 ustawy Prawo łowieckie,
- występowanie do marszałka województwa o podjęcie uchwały określającej miejsce, warunki, czas i sposoby ograniczenia populacji dzików, stanowiących nadzwyczajne zagrożenie dla życia, zdrowia lub gospodarki człowieka,
- informowanie i edukowanie mieszkańców w zakresie zagrożeń powodowanych przez zwierzynę łowną oraz sposobach zabezpieczania nieruchomości przed szkodami wyrządzanymi przez te zwierzęta,
- opiniowanie planów łowieckich,
- współpracę z Nadleśnictwem Gdańsk z siedzibą w Gdyni, Regionalną Dyрекcją Lasów Państwowych oraz Polskim Związkiem Łowieckim w zakresie ograniczania występowania zwierzyny łownej w mieście.

Zarząd Spółdzielni bez przerwy zgłasza do właściwych służb miejskich konieczność podjęcia stosownych działań, które niestety nie są skuteczne. Jak stwierdziła rzeczniczka gdyńskiego magistratu, odstrzał redukcyjny dzików prowadzony jest w Gdyni sporadycznie, tylko w przypadku osobników agresywnych lub rannych. Od początku roku w mieście, poza granicami obwodów łowieckich zredukowano populację dzików zaledwie o ok. 50 osobników. Dlaczego jednak zwierzęta nie są odławiane? W latach poprzednich roczne odłowy w Gdyni (z późniejszym przesiedleniem do odległych kompleksów leśnych) – sięgały setek osobników. Okazało się, że w 2018 roku służby weterynaryjne oraz leśne wstrzymały takie przesiedlenia z uwagi na zagrożenie wirusem ASF (afrykański pomór świń). Ciągłe obowiązuje zakaz przemieszczania dzików wprowadzony przez Głównego Lekarza Weterynarii, a ponowne odławianie dzików

będzie możliwe po cofnięciu tego zakazu. Chcemy jednak uspokoić mieszkańców, wirus ASF, śmiertelny i zaraźliwy dla dzików i świń domowych, jest niegroźny dla ludzi.

W związku z powyższym – na zaproszenie Prezesa Zarządu - w dniu 07.08.2019 r. w Spółdzielni odbyło się w tej sprawie spotkanie Zarządu z Naczelnikiem Wydziału Zarządzania Kryzysowego i Ochrony Ludności Urzędu Miasta Gdyni, na którym to spotkaniu stanowczo domagaliśmy się, w imieniu wszystkich użytkowników lokali Spółdzielni, podjęcia w końcu konkretnych, realnych i skutecznych działań w celu kompleksowego rozwiązania tego problemu. Mamy nadzieję, że służby miejskie podejmą takie działania w tej sprawie, które usatysfakcjonują Spółdzielców i ograniczą zagrożenia i straty związane z bytowaniem dzików na terenie zasobów Spółdzielni.

Zarząd Spółdzielni popiera wszelkie inicjatywy społeczne Członków Spółdzielni, pomocne w rozwiązaniu problemu bytujących na Karwinach dzików, w tym – Wystąpienie do Ministra Środowiska podpisane przez ponad dwustu mieszkańców osiedla Karwiny dotyczące zapewnienia bezpieczeństwa, poprzez podjęcie stosownych decyzji w celu wywiezienia dzików z terenu Osiedla (pismo skierowano także do wiadomości Prezydenta Miasta Gdyni i TVP Gdańsk). Wystąpienie to, wraz z podpisami mieszkańców oraz stosownym pismem popierającym, podpisanym przez Zarząd Spółdzielni, zostało wysłane do Ministerstwa Środowiska w dniu 05.09.2019 r.

Jednocześnie apelujemy do wszystkich – nie dokarmiajcie dzików! Czasami sami mieszkańcy, poprzez nieodpowiedzialne (świadome bądź nieświadome) działanie, zachęcają dziki do wędrówki po zasobach Spółdzielni. Takie działania jak np. wyrzucanie na trawniki bądź w okolicach wiat śmietnikowych suchego chleba lub innych odpadków organicznych, a także wystawianie misek z wodą (co stwierdzono np. w pobliżu budynków Buraczana 26 i Kruczkowskiego 5) powodują, że dziki w takich miejscach chętnie bytują i urządzają sobie legowiska. Tereny zielone zryte przez dziki podlegają rekultywacji, na szczęście nie na koszt mieszkańców, lecz na koszt ubezpieczyciela, gdyż Zarząd Spółdzielni przewidując ubezpieczył tereny zielone Spółdzielni od takich zdarzeń. Niestety, nie ma gwarancji, że sytuacja się nie powtórzy, jeśli odpowiedzialne za ten stan rzeczy władze państwowe i samorządowe nie podejmą szybko stosownych działań.

Zarząd SM „Karwiny”

HOŁD POLEGŁYM

Z inicjatywy Prezesa Spółdzielni Mieszkaniowej „Karwiny” w dniu 03.09.2019 roku, z okazji 80 rocznicy wybuchu II Wojny Światowej, na cmentarzu przy ul. Wielkopolskiej, nieopodal budynku siedziby Spółdzielni, oddano hołd żołnierzom poległym w walce z hitlerowskim najeźdźcą w obronie Gdyni. Uroczyste

składanie wieńca na mogile poległych, odbyło się w asyście przedstawicieli Rady Nadzorczej i członków Zarządu, przedstawicieli związków kombatanatów, Członków Spółdzielni oraz zaproszonych gości.

Cześć Ich pamięci!



LAUREACI IX EDYCJI KONKURSU „KARWINY W KWIATACH I ZIELENI”

Informujemy, że w dniu 06.09.2019 r. została rozstrzygnięta IX Edycja Konkursu „KARWINY W KWIATACH I ZIELENI” ogłoszonego przez Zarząd Spółdzielni w dniu 31.05.2019 r. w biuletynie informacyjnym „INFORMATOR” Nr 63 oraz na stronie internetowej Spółdzielni.

Celem Konkursu był wybór najładniejszego ogródka przydomowego i najładniejszego wystroju balkonu w ramach zgłoszeń dokonanych przez Członków Spółdzielni i stosowne uhonorowanie laureatów.

Na podstawie zapisów „Regulaminów Konkursu” przyjętego Uchwałą Rady Nadzorczej SM „Karwiny” w Gdyni Nr 1/1/RN/2012 z dnia 27.01.2012 r. – Komisja Konkursowa dokonała przeglądu i oceny zgłoszonych do Konkursu ogródków i balkonów, a Zarząd Spółdzielni zatwierdził następujące propozycje Komisji:

1. W kategorii: najładniejszy ogródek przydomowy (24 zgłoszenia):

I-sze miejsce – nie przyznano nagrody:

II-gie miejsce (cztery równorzędne nagrody – bony towarowe o wartości 300 zł) otrzymali:

- Pani Iwona Boryńska z budynku przy ul. Tatarczanej 8
- Pani Marzena Ślusarz z budynku przy ul. Tuwima 2
- Pan Czesław Milewski z budynku przy ul. Iwaszkiewicza 9
- Pani Ewa Zaidan z budynku przy ul. Buraczanej 20

III-cie miejsce (dziewiętnaście równoważnych nagród – bony towarowe o wartości 200 zł) otrzymali:

- Pani Wanda Błasiak z budynku przy ul. Tatarczanej 8
- Pani Barbara Gościński z budynku przy ul. Buraczanej 29
- Pani Krystyna Grzymowicz z budynku przy ul. Iwaszkiewicza 5
- Pani Beata Kozłowska z budynku przy ul. Korzennej 9
- Pani Hanna Palusiak z budynku przy ul. Brzechwy 9
- Pani Agnieszka Polak z budynku przy ul. Porazińskiej 10
- Pani Bogumiła Potrac z budynku przy ul. Tatarczanej 8
- Pani Jolanta Przybyłowicz z budynku przy ul. Nałkowskiej 21
- Pani Henryka Romańczuk z budynku przy ul. Kruczkowskiego 8
- Pani Elżbieta Szrama z budynku przy ul. Brzechwy 5

- Państwo Anna i Mieczysław Komadowski z budynku przy ul. Gałczyńskiego 10
- Pan Edward Bobryk z budynku przy ul. Tatarczanej 2
- Pan Sławomir Chojecki z budynku przy ul. Buraczanej 9
- Pan Romuald Dalecki z budynku przy ul. Brzechwy 9
- Pan Dariusz Grzegorzewski z budynku przy ul. Baczyńskiego 2
- Pan Marian Joskowski z budynku przy ul. Kruczkowskiego 5
- Pan Włodzimierz Kołsut z budynku przy ul. Kruczkowskiego 5
- Pan Sebastian Lojchter z budynku przy ul. Buraczanej 29
- Pan Robert Łuszcz z budynku przy ul. Buraczanej 41

2. W kategorii: najładniejszy wystrój balkonu (9 zgłoszeń):

I-sze miejsce – nie przyznano nagrody

II-gie miejsce (trzy równorzędne nagrody – bon towarowy o wartości 200 zł) otrzymała:

- Pani Halina Okun z budynku przy ul. Nałkowskiej 21
- Pani Agnieszka Sulich z budynku przy ul. Porazińskiej 10
- Pan Radosław Zięba z budynku przy ul. Staffa 17

III-cie miejsce (cztery równorzędne nagrody – bony towarowe o wartości 100 zł) otrzymali:

- Państwo Danuta i Ryszard Białek z budynku przy ul. Tuwima 2
- Pani Lidia Dzierwa z budynku przy ul. Buraczanej 41
- Pani Krystyna Łebkowska z budynku przy ul. Gojawczyńskiej 2
- Pani Zofia Tulibacka z budynku przy ul. Buraczanej 45

Uroczyste spotkanie z laureatami IX Edycji Konkursu odbędzie się w dniu 14.10.2019 r. (poniedziałek) o godz. 16⁰⁰ w świetlicy SM „Karwiny” przy ul. Korzennej 15. Wszyscy laureaci Konkursu zostaną powiadomieni osobnymi pismami o czasie i miejscu ww. spotkania, a także o warunkach związanych z ich uhonorowaniem stosownymi dyplomami i nagrodami (bonami towarowymi na zakup sadzonek i sprzętu ogrodniczego). W przypadku braku możliwości uczestniczenia w uroczystości – dyplomy i nagrody będą do odebrania w Dziale Obsługi Użytkowników Lokali (pokój nr 32) Spółdzielni.

Zarząd SM „Karwiny” w Gdyni

KOMUNIKAT

SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA „KARWINY” W GDYNI informuje, że posiada do wynajęcia miejsce postojowe nr 15 oraz nr 20 zlokalizowane w hali garażowej w Gdyni przy ul. Gryfa Pomorskiego 52.

1. Wysokość czynszu najmu jednego miejsca: **120,00 zł/m-c**, w tym: **pierwsze 3 miesiące najmu – stawka 100,00 zł/m-c**; dodatkowo: **jednorazowa kaucja w wysokości 300,00 zł za pilota do bramy wjazdowej**.
2. Możliwość wynajęcia od zaraz na czas nieokreślony.
3. W przypadku zainteresowania ww. propozycjami prosimy o składanie pisemnych ofert w sekretariacie Spółdzielni lub e-mailem na adres **smkgdynia@smkarwiny.pl**
4. Dodatkowe informacje można uzyskać pod poniższymi numerami telefonów:
 - a) stacjonarny: 58 781 03 74/75 wew. 37
 - b) komórka: +48 728 450 909

Informator Spółdzielni Mieszkaniowej „Karwiny” – biuletyn bezpłatny
 WYDAWCA: Spółdzielnia Mieszkaniowa „Karwiny” Gdynia ul. Korzennej 15, tel. Centrali (58) 781 03 74; 781 03 75;
 Sekretariat (58) 781 03 76; fax (58) 781 03 76; e-mail: smkgdynia@smkarwiny.pl
 Redaguje zespół: Iwona Sitkiewicz-Icha – Redaktor Naczelny, Marek Fulek – Zastępca Redaktora Naczelnego,
 Tomasz Barański i Adam Jasiński – Członkowie Zespołu. Kontakt z redakcją: Marek Fulek i Adam Jasiński – w siedzibie Spółdzielni.
 Prawa autorskie i graficzne zastrzeżone. Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń.
 Skład i druk: DRUKARNIA CARO, Rumia, ul. Chełmońskiego 15, tel. 605 040 034, e-mail: jarek@carodg.pl